

**VERBALE DELLA I RIUNIONE DELLA COMMISSIONE - BANDO 12/2023 PER
L'INDIVIDUAZIONE DI N. 1 SOGGETTO IDONEO ALLO SVOLGIMENTO DI ATTIVITÀ
DI LETTORATO DI LINGUA MADRE PER L'ASSISTENZA ALL'APPRENDIMENTO DELLA
LINGUA BENGALI PER 6 (SEI) MESI**

Riunione preliminare

Il giorno 28/08/2023 alle ore 9,30, in modalità a distanza, si è riunita la Commissione nominata con decreto del Direttore del Centro Linguistico di Ateneo su proposta del Consiglio direttivo, decreto Prot. n. 0001250 del 04/08/2023, per la selezione delle domande relative al bando in epigrafe.

La Commissione è composta da:

- Prof. Mario Prayer, PO, Dipartimento Istituto Italiano di Studi Orientali;
- Prof. Giorgio Milanetti, PO, Dipartimento Istituto Italiano di Studi Orientali;
- Prof. Sanjukta Das Gupta, PA, Dipartimento Istituto Italiano di Studi Orientali.

La Commissione nomina il prof. Mario Prayer Presidente e il prof. Prof. Giorgio Milanetti Segretario.

La Commissione, presa visione del bando, verifica che ai sensi dell'articolo 3, alla procedura selettiva possono partecipare, senza limiti di cittadinanza, coloro che siano in possesso dei seguenti requisiti:

- Laurea specialistica/magistrale o vecchio ordinamento, preferibilmente su discipline pertinenti alla lingua bengali, ovvero titolo universitario straniero ai sensi della vigente normativa attestante una sicura padronanza della lingua bengali;
- Documentata qualificazione e competenza nello svolgimento di attività didattica nella lingua bengali;
- Essere di madrelingua bengali;
- Adeguata conoscenza della lingua italiana.

Verifica altresì che, ai sensi dell'articolo 1 del bando, la selezione sarà per titoli.

Ai sensi dell'articolo 6, "sono titoli valutabili:

- lo svolgimento di attività didattica per l'apprendimento della lingua bengali;
- ulteriori titoli attinenti alla didattica della lingua bengali;
- le pubblicazioni attinenti alla didattica della lingua bengali, ivi comprese traduzioni specializzate, saggi, volumi, articoli su riviste nazionali ed internazionali;
- i titoli di formazione post-laurea e le esperienze professionali congruenti con il profilo oggetto di selezione.

Il punteggio complessivo riservato alla valutazione dei titoli è di 100 punti così ripartiti:

- fino ad un massimo di 25 punti per lo svolgimento di attività didattica per l'apprendimento della lingua bengali;
- fino ad un massimo di 25 punti per ulteriori titoli attinenti alla didattica della lingua bengali;
- fino ad un massimo di 25 punti per pubblicazioni attinenti alla didattica della lingua bengali, ivi comprese traduzioni specializzate, saggi, volumi, articoli su riviste nazionali ed

internazionali. Saranno prese in considerazione solo le pubblicazioni dotate di codice ISBN, se volumi, o di codice ISSN, se articoli in riviste o collane;

- fino ad un massimo di 25 punti per i titoli di formazione post-laurea e le esperienze professionali congruenti con il profilo oggetto di selezione.

Saranno considerati idonei i candidati che abbiano raggiunto un punteggio di almeno 61/100”.

Pertanto, la Commissione procede a determinare i criteri analitici per la valutazione dei titoli:

- per quanto riguarda lo svolgimento di attività didattica per l'apprendimento della lingua bengali, si attribuirà il punteggio in base al prestigio della sede di insegnamento, la durata dell'incarico e la funzione ricoperta;
- per quanto riguarda ulteriori titoli attinenti alla didattica della lingua bengali, si attribuirà il punteggio in base alla tipologia e alla durata dell'incarico e all'importanza della istituzione presso la quale l'incarico è stato svolto;
- per quanto riguarda le pubblicazioni attinenti alla didattica della lingua bengali, sarà attribuito un punteggio di 10 punti a ogni eventuale monografia e di 5 punti a ogni articolo su volume o rivista;
- per quanto riguarda i titoli di formazione post-laurea e le esperienze professionali congruenti con il profilo oggetto di selezione, il punteggio rispecchierà la durata e l'importanza dell'incarico svolto, oltre che il prestigio dell'istituzione presso la quale il titolo è stato conseguito.

La Commissione a questo punto chiede alla Segreteria del CLA di mettere a disposizione le candidature pervenute.

La Commissione si aggiorna per esaminare le candidature ricevute e valutare i titoli, secondo quanto previsto dall'art. 6 del bando.

La riunione è sciolta alle ore 10,30.

La Commissione,

Prof. Mario Prayer

Prof. Giorgio Milanetti

Prof. Sanjukta Das Gupta